

**ECHO PARK UNITED METHODIST CHURCH**  
**IGLESIA METODISTA UNIDA DE ECHO PARK**

*A Service of Worship for the Twenty-First Sunday after Pentecost*  
*Un Servicio de Adoración para el Vigésimo Primero Domingo después de Pentecostés*

October 25, 2020 + 25 de Octubre 2020 + 10:30 a.m.

Join us on our Facebook page: // Únense a nosotros en nuestra página de Facebook:  
<https://www.facebook.com/EchoParkUnitedMethodistChurch/>

**PRELUDE/PRELUDIO**

Jesu Tawa Pano<sup>1</sup>  
Words & Music/Letra y Música: Patrick Matsikenyiri

Jim and Jean Strathdee  
Recorded/Grabada

**WELCOME/BIENVENIDA**

Lois Price  
Lay Leader/Líder Laica

Good morning, church! Welcome to Echo Park United Methodist Church on this twenty-first Sunday after Pentecost. We are so blessed to be worshipping together as we continue to worship separately in our own homes.

Echo Park United Methodist Church is a Reconciling Congregation with open hearts, open doors, and open minds. All are welcome!

So come! Let us all receive God's blessings as we worship our Lord and Savior. God bless!

¡Buenos días, iglesia! Bienvenidos a la Iglesia Metodista Unida de Echo Park en este vigésimo primero domingo después de Pentecostés. Somos muy bendecidos de estar adorando juntos mientras seguimos adorando por separado en nuestras propias casas.

La Iglesia Metodista Unida de Echo Park es una Congregación de Reconciliación con corazones abiertos, puertas abiertas, y mentes abiertas. ¡Todos son bienvenidos!

¡Entonces ven! Recibamos todos la bendición de Dios mientras adoramos a nuestro Señor y Salvador. ¡Dios los bendiga!

**OPENING PRAYER/ORACIÓN DE APERTURA<sup>2</sup>**

Rev. Frank Wulf

Based on Psalm 90:1-6 // Basada en Salmo 90:1-6  
by/por John Robert Dobbs + <https://johndobbs.com/prayer-psalm-90/>

We begin our time of prayer by taking a few deep breaths to center ourselves.

Let us pray.

God, you are our refuge from eternity to eternity.

You gave birth to the world, creating every mountain.

You are God.

In light of your power, we are simply dust.

Comenzamos nuestro tiempo de adoración tomando algunas respiraciones profundas para centrarnos.

Oremos.

Dios, eres nuestro refugio desde la eternidad hasta la eternidad.

Diste a luz a nuestro mundo, creando cada montaña.

Eres Dios.

A la luz de tu poder, somos simplemente polvo.

The length of our lives passes by like mere seconds in your eyes.

The weakness of our faith terrifies us as we stand before your holiness.

You have set our secret sins in the light of your presence.

Teach us to number our days carefully so that we may develop wisdom in our hearts.

Satisfy us in the morning with your faithful love so that we may shout with joy and be glad all our days.

Let your favor be upon us; establish the work of our hands.

Amen.

La duración de nuestras vidas pasa como meros segundos en tus ojos.

La debilidad de nuestra fe nos aterroriza a medida que estamos ante tu santidad.

Has puesto nuestros pecados secretos a la luz de tu presencia.

Enséñanos de tal modo a contar nuestros días que traigamos al corazón sabiduría.

Sácianos de tu amor por la mañana para que cantemos y nos alegremos todos nuestros días.

Sea tu luz sobre nosotros; confirma la obra de nuestras manos.

Amén.

#### PASSING THE PEACE OF CHRIST/ PASANDO LA PAZ DE CRISTO

You are invited to type your greetings to the community into the chat box of our Facebook Live broadcast for this morning.

*Se les invita a ustedes a escribir sus saludos para la comunidad en la caja de chat de nuestra transmisión en vivo de Facebook de esta mañana.*

#### CANTO DE ALABANZA/HYMN OF PRAISE

Caroline & Olivia Luat Young

Make Me a Channel of Your Peace//Hazme un Instrumento de Tu Paz<sup>3</sup>

Words/Letra: Francis of Assisi; Music/Música: Sebastian Temple

##### Verse 1:

Make me a channel of your peace.  
Where there is hatred, let me bring your love.  
Where there is injury, your pardon Lord.  
Where there is doubt, true faith in you.

##### Refrain:

Oh Master, grant that I may never seek so much to be consoled as to console, to be understood as to understand, to be loved as to love with all my soul.

##### Verse 2:

Make me a channel of your peace.  
Where there's despair in life, let me bring hope.  
Where there is darkness, only light.  
And where there's sadness, ever joy.  
(Refrain)

##### Verse 1:

Hazme\_un instrumento de tu paz.  
Donde\_haya odio lleve yo tu\_amor;  
donde\_haya\_injuria, tu perdón, Señor;  
donde\_haya duda, fe en ti.

##### Estribillo:

Maestro,\_ayúdame\_a nunca buscar el ser consolado, si no consolar;  
ser entendido, sino, entender;  
ser amado, sino yo\_amar.

##### Verso 2:

Hazme\_un instrumento de tu paz.  
Que lleve tu\_esperanza por doquier;  
donde haya\_oscuridad, lleve tu luz;  
donde\_haya pena, tu gozo, Señor.  
(Estribillo)

**Verse 3:**

Make me a channel of your peace.  
It is pardoning that we are pardoned.  
In giving of ourselves that we receive.  
And in dying that we're born to eternal life.

**Verso 3:**

Hazme\_un instrumento de tu paz.  
Es perdonando que nos das perdón,  
es dando a todos como tú nos das,  
muriendo\_es que volvemos a nacer.

**PASTORAL PRAYER/ ORACIÓN PASTORAL**

Rev. Frank Wulf

You are invited to share your joys and concerns with the community by using the chat box.

*Se les invita a ustedes a compartir sus alegrías y preocupaciones con la comunidad utilizando la caja de chat.*

**THE PRAYER OF JESUS/LA ORACIÓN DE JESÚS**

Our Father, who art in heaven, hallowed be thy name. Thy kingdom come. Thy will be done on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread. And forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us. And lead us not into temptation, but deliver us from evil. For thine is the kingdom, and the power, and the glory forever. Amen.

Padre nuestro que estás en los cielos, santificado sea tu nombre. Venga tu reino. Hágase tu voluntad, como en el cielo, así también en la tierra. El pan nuestro de cada día, dánoslo hoy. Y perdónanos nuestras deudas, como también nosotros perdonamos a nuestros deudores. Y no nos dejes caer en tentación, mas líbranos del mal; porque tuyo es el reino, el poder y la gloria, por todos los siglos. Amén.

Ama namin, sumasalangit Ka, sambahin ang ngalan Mo. Mapasaamin ang kaharian Mo. Sundin ang loob Mo dito sa lupa, para nang sa langit. Bigyan Mo kami ngayon ng aming kakanin sa araw-araw. At patawarin Mo ang aming mga sala, para ng pagpapatawad naming sa mga nagkakasala sa amin. At huwag Mo kaming ipahintulot sa tukso, at iadya Mo kami sa lahat ng masama. Sapagkat Iyo ang kaharian, at kapangyarihan, at ang kadakilaan, magpakailanman. Amen.

**CHILDREN'S MESSAGE // MENSAJE PARA LOS NIÑOS**

Sulma Zepeda Rosales

A Visit from Olaf//Una Visita de Olaf

**SCRIPTURE**

Elizabeth Franco

Paul's Ministry among the Thessalonians  
1 Thessalonians 2:1-8<sup>5</sup>

Listen for the Word of God in the words of First Thessalonians, chapter 2, verses 1-8.

**ESCRITURA**

Elizabeth Franco

El Ministerio de Pablo entre los Tesalonicenses  
1 Tesalonicenses 2:1-8<sup>6</sup>

Escuchen la Palabra de Dios en las palabras de Primera de Tesalonicenses, capítulo 2, versículos 1-8.

<sup>1</sup>You yourselves know, brothers and sisters, that our coming to you was not in vain.

<sup>2</sup>But though we had already suffered and been shamefully mistreated at Philippi, as you know, we had courage in our God to declare to you the gospel of God in spite of great opposition.

<sup>3</sup>For our appeal does not spring from deceit or impure motives or trickery.

<sup>4</sup>But just as we have been approved by God to be entrusted with the message of the gospel, even so we speak, not to please mortals, but to please God who tests our hearts.

<sup>5</sup>As you know and as God is our witness, we never came with words of flattery or with a pretext for greed...

<sup>6</sup>Nor did we seek praise from mortals, whether from you or from others, <sup>7</sup>though we might have made demands as apostles of Christ.

But we were gentle among you, like a nurse tenderly caring for her own children.

<sup>8</sup>So deeply do we care for you that we are determined to share with you not only the gospel of God, but also our own selves, because you have become very dear to us.

This is the Word of God for the people of God. **Thanks be to God!**

#### ANTHEM/HIMNO

Jesus, United by Thy Grace<sup>4</sup>  
Words/Letra: Charles Wesley; Music/Música: John B. Dykes

The Choir/El Coro

#### Verse 1:

Jesus, united by thy grace,  
and each to each endeared,  
with confidence we seek thy face,  
and know our prayer is heard.

<sup>1</sup>Vosotros mismos sabéis, hermanos, que nuestra visita a vosotros no fue en vano.

<sup>2</sup>Pues habiendo antes padecido y sido ultrajados en Filipos, como sabéis, Dios nos dio valor para anunciaros su evangelio en medio de una fuerte oposición.

<sup>3</sup>Nuestra exhortación no procedió de error ni de impureza, ni fue por engaño.

<sup>4</sup>Al contrario, si hablamos es porque Dios nos aprobó y nos confió el evangelio. No procuramos agradar a los hombres, sino a Dios, que prueba nuestros corazones.

<sup>5</sup>Porque nunca usamos de palabras lisonjeras, como sabéis, ni encubrimos avaricia. Dios es testigo.

<sup>6</sup>Tampoco buscamos gloria de los hombres, ni de vosotros ni de otros, aunque podíamos seros carga como apóstoles de Cristo.

<sup>7</sup>Antes bien, nos portamos con ternura entre vosotros, como cuida una madre con amor a sus propios hijos.

<sup>8</sup>Tan grande es nuestro afecto por vosotros, que hubiéramos querido entregaros no sólo el evangelio de Dios, sino también nuestras propias vidas, porque habéis llegado a sernos muy queridos.

Esta es la Palabra de Dios para el pueblo de Dios. **¡Gracias sea a Dios!**

#### Verso 1 (Traducción):

*Jesús, unidos por tu gracia, y cada uno querido por el otro, con confianza buscamos tu rostro, y sabemos que nuestra oración se escucha.*

**Verse 2:**

Help us to help each other, Lord,  
each other's cross to bear;  
let all their friendly aid afford,  
and feel each other's care.

**Verse 3:**

Up unto thee, our living Head,  
let us in all things grow;  
till thou hast made us free indeed  
and spotless here below.

**Verse 4:**

Touched by the lodestone of thy love,  
let all our hearts agree,  
and ever toward each other move,  
and ever move toward thee.

**Verse 5:**

To thee, inseparably joined,  
let all our spirits cleave;  
O may we all the loving mind  
that was in thee receive.

**Verse 6:**

This is the bond of perfectness,  
thy spotless charity;  
O let us, still we pray, possess  
the mind that was in thee.

**SCRIPTURE**

Elizabeth Franco

The Greatest Commandments

Matthew 22:37-40<sup>5</sup>

Listen for the Word of God in the words of  
Matthew, chapter 22, verses 37-40.

<sup>37</sup>Jesus said to him, “You shall love the Lord  
your God with all your heart, and with all  
your soul, and with all your mind.”

<sup>38</sup>“This is the greatest and first  
commandment. <sup>39</sup>And a second is like it:  
‘You shall love your neighbor as yourself.’

<sup>40</sup>“On these two commandments hang all the  
law and the prophets.”

This is the Word of God for the people of  
God. **Thanks be to God!**

**MESSAGE/MENSAJE**

Sharing Our Very Selves  
Compartiendo Nuestros Propios Seres

**Verso 2 (Traducción):**

*Señor, ayúdanos a ayudar el uno al otro a llevar el  
cruz del otro; que todos compartan su ayuda  
amistosa y sentir el cuidado del otro.*

**Verso 3 (Traducción):**

*En todas las cosas, déjanos crecer para ser como tú,  
nuestra Cabeza viva; hasta que nos hayas hecho  
libres de verdad e inmaculados aquí abajo.*

**Verso 4 (Traducción):**

*Tocados por la piedra imán de tu amor, que todos  
nuestros corazones estén de acuerdo. Que siempre  
nos movemos el uno hacia el otro, y que siempre  
nos movemos hacia ti.*

**Verso 5 (Traducción):**

*Inseparablemente unidos a ti, que todos nuestros  
espíritus sean inseparables. Oh que todos  
recibamos la mente amorosa que estaba en ti.*

**Verso 6 (Traducción):**

*Este es el vínculo perfecto, tu caridad impecable.  
Oh, déjanos poseer, seguimos orando, la mente que  
estaba en ti.*

**ESCRITURA**

Elizabeth Franco

Los Mandamientos Más Importantes

Mateo 22:37-40<sup>6</sup>

Escuchen la Palabra de Dios en las palabras  
de Mateo, capítulo 22, versículos 37-40.

<sup>37</sup>Jesús le dijo: —“Amarás al Señor tu Dios  
con todo tu corazón, con toda tu alma y con  
toda tu mente.”

<sup>38</sup>—Éste es el primero y grande  
mandamiento. <sup>39</sup>Y el segundo es semejante:  
“Amarás a tu prójimo como a ti mismo.”

<sup>40</sup>—De estos dos mandamientos dependen  
toda la Ley y los Profetas.

Esta es la Palabra de Dios para el pueblo de  
Dios. **¡Gracias sea a Dios!**

Pastor Wulf

## OFFERING/OFRENDAS

During this time of offering, we are invited to share what we can from whatever abundance we have received from the hand of God.

Our offerings ensure that this congregation of God's people can continue to do the work of ministry that we have been called to do.

You can make a donation to the church by mailing a check to the church office or by making an electronic contribution through the church's PayPal account.

Information about how to donate is being projected onto the screen and is also available on the church's website or Facebook page.

May God bless these offerings for the good work of making disciples of Jesus Christ for the transformation of the world! Amen.

Durante este tiempo de ofrenda, nos invitamos a compartir lo que podemos de cualquier abundancia que hemos recibido de la mano de Dios.

Nuestras ofrendas aseguran que esta congregación pueda seguir haciendo el trabajo de ministerio que hemos sido llamados a hacer.

Ustedes pueden hacer una donación a la iglesia enviando un cheque por correo a la oficina de la iglesia o haciendo una contribución electrónica a través de la cuenta PayPal de la iglesia.

Información sobre cómo donar se proyecta en la pantalla y también está disponible en el sitio web o la página Facebook de la iglesia.

¡Que Dios bendiga estas ofrendas para el buen trabajo de hacer discípulos de Jesucristo para la transformación del mundo! Amén.

## OFFERTORY/OFERTORIO

The Choir/El Coro

Praise God from Whom All Blessings Flow<sup>7</sup>

A Dios el Padre Celestial

Words/Letra: Thomas Ken; Music/Música: *Geistliche Kirchengesänge*

**Praise God from whom all blessings flow!  
Praise God all creatures here below!  
Alleluia! Alleluia!**

**Praise God the source of all our gifts!  
Praise Jesus Christ, whose power uplifts!  
Praise the Spirit, Holy Spirit!  
Alleluia Alleluia! Alleluia!**

**Oh, criaturas del Señor,  
cantad con melodiosa voz:  
¡Alabadle! ¡Aleluya!**

**A Dios el Padre celestial,  
al Hijo, nuestro Redentor,  
y\_al Consolador eterno:  
¡Alabadle ¡Alabadle! ¡Aleluya!**

## ANNOUNCEMENTS

Rev. Frank Wulf

Before we conclude today's service of worship, let me call attention to some important announcements:

1) I want to say thank you to Lois Price, Elizabeth Franco, John Chavis, Caroline and Olivia Luat Young, Mina Rhee, Ember Knight, and the church choir.

Antes de que concluyamos el servicio de adoración de hoy, déjenme llamar su atención a algunos anuncios importantes:

1) Quiero decir gracias to Lois Price, Samantha Moreno, John Chavis, Caroline y Olivia Luat Young, Mina Rhee, Ember Knight, y el coro de la iglesia.



2) The Staff-Parish Relations Committee will meet today at 1:00 p.m., and the Administrative Council will meet Tuesday, October 27 at 7:00 p.m. Information about how to connect and draft agendas have been sent to committee members or posted online.

3) Next Sunday, we will hold an online fellowship time via Zoom at 12:00 p.m. Bring your lunches and drinks and join us as we reconnect during this time of COVID-19. Contact information will be sent out and posted online later this week.

4) Our annual charge conference has been scheduled for Monday evening, November 2, at 7:00 p.m.

5) *The Church as Movement*, our online Bible study, will happen on Tuesday, November 10, at 7:00 p.m. We are using the book "The Church as Movement" by J.R. Woodward and Dan White, Jr. It is available through Amazon or Cokesbury. Two copies are available to be borrowed from the church office. Information about how to connect to the meeting is posted on the church website.

6) We will be celebrating All Saints Day during worship next Sunday, November 1. As a part of our celebration, we will be showing pictures of our own congregation's precious saints. If you lost loved ones during this past year that you would like to have remembered and honored as part of our All Saints celebration, please send their pictures, the dates of their births and their deaths, and a few brief words about how they were related to you. You can send the pictures and information by email ([echoparkumc@gmail.com](mailto:echoparkumc@gmail.com)) or by postal mail to the church's address.

2) El Comité de Relaciones Personal-Parroquia se reunirá hoy a la 1:00 p.m., y el Concilio Administrativo se reunirá el martes el 27 de octubre a las 7:00 p.m. Información sobre cómo conectarse y agendas preliminares se han enviada a los miembros de los comités o publicadas en línea.

3) El próximo domingo, celebraremos un tiempo de compañerismo en línea por Zoom a las 12:00 p.m. Traigan sus almuerzos y bebidas, y únanse a nosotros a medida que nos reconectamos durante este tiempo de COVID-19. La información de contacto se enviará y publicará en línea a finales de esta semana.

4) Nuestra conferencia de cargo anual ha sido programada para el lunes por la noche, 2 de noviembre, a las 7:00 p.m.

5) *La Iglesia como Movimiento*, nuestro estudio bíblico en línea, sucederá el martes, 10 de noviembre, a las 7:00 p.m. Estamos utilizando el libro "La Iglesia como Movimiento" por J. R. Woodward y Dan White, Jr. Está disponible a través de Amazon or Cokesbury. Dos copias están disponibles para pedir prestado en la oficina de la iglesia. Información sobre cómo conectarse se publica en el sitio web de la iglesia.

6) Vamos a celebrar el Día de Todos los Santos durante la adoración el próximo domingo el 1 de noviembre. Como parte de nuestra celebración mostraremos fotos de los santos preciosos de nuestra congregación. Si perdieron a seres queridos durante este último año que les gustaría haber recordado y honrado como parte de nuestra celebración de Todos los Santos, por favor envíen sus fotos, las fechas de sus nacimientos y muertes, y unas breves palabras sobre cómo ellos se relacionan con ustedes. Pueden enviar las fotos y la información por email ([echoparkumc@gmail.com](mailto:echoparkumc@gmail.com)) o por correo postal a la dirección de la iglesia.

7) *The Echo* will hopefully be distributed next Sunday. Please get your announcements and articles to the church office by no later than Wednesday, October 28.

8) Let's wish a happy birthday to any who have celebrated their birthdays during this last week. If you are one of these people, please type your name into the chat box so that we can celebrate with you.

The rest of the announcements will be posted on the church's webpage.

7) Con esperanza, *El Resonido* será distribuido el próximo domingo. Por favor envíen sus anuncios y artículos a la oficina de la iglesia no más tarde de miércoles el 28 de octubre.

8) Deseemos un feliz cumpleaños a todos los que hayan celebrado sus cumpleaños durante esta última semana. Si eres una de estas personas, por favor, escribe tu nombre en la caja chat para que podamos celebrar contigo.

El resto de los anuncios serán publicados en el sitio web de la iglesia.

## SONG OF DEDICATION/CANTO DE DEDICACIÓN

Steve Pettit Evangelistic Team

Be Thou My Vision/Oh Dios, Sé Tú Mi Visión<sup>8</sup>

Recorded/Grabada

Words & Music: Ancient Irish/Letra y Música: Antiguo de Irlanda

Traducción de Federico Pagura

### Verse 1:

Be thou my vision,  
O Lord of my heart;  
naught be all else to me,  
save that thou art.

Thou my best thought,  
by night or by day,  
waking or sleeping,  
thy presence my light.

### Verse 2:

Be thou my wisdom,  
and thou my true word;  
I ever with thee  
and thou with me, Lord.

Thou my great Father,  
I thy true child,  
thou in me dwelling,  
and I with thee one.

### Verse 3:

Riches I heed not,  
nor vain empty praise,  
thou mine inheritance  
now and always.

Thou and thou only,  
first in my heart,  
great God of heaven,  
my treasure thou art.

### Verso 1:

Oh Dios de mi alma,  
sé tú de mi ser,  
nada te\_ aparte  
de mi corazón.

Noche y día  
pienso yo en ti  
y tu presencia  
es luz para mí.

### Verso 2:

Sabiduría,  
sé tú de mi ser,  
quiero\_a tu lado  
mi senda correr.

Como tu hijo,  
tenme, Señor,  
siempre morando  
en un mismo amor.

### Verso 3:

Riquezas vanas  
no\_anhelo, Señor,  
ni\_el vano\_halago  
de la adulación.

Tú\_eres mi\_herencia,  
tú mi porción,  
Rey de los cielos,  
tesoro mejor.



## BENEDICTION/BENDICIÓN

Pastor Wulf

Let us go forth from this time of worship,  
trusting in the depth of God's love and the  
immensity of God's grace.

Now, the Lord bless us and keep us.

The Lord make his face to shine upon us and  
be gracious unto us.

The Lord lift up his countenance upon us  
and give us peace.

**Alleluia and amen.**

Salgamos de este tiempo de adoración,  
confiando en la profundidad del amor de  
Dios y la inmensidad de la gracia de Dios.

Ahora, Jehová nos bendiga y nos guarde.

Jehová haga resplandecer su rostro sobre  
nosotros y tenga de nosotros misericordia.

Jehová alce sobre nosotros su rostro y ponga  
en nosotros paz.

**Aleluya y amén.**

## POSTLUDE/POSTLUDIO

Irish Blessing<sup>9</sup>  
Music: Charles Hutchinson

Richard M. S. Irwin  
Recorded/Grabada

## SERVICE NOTES AND PERMISSIONS

- <sup>1</sup> **PRELUDE: Jesu Tawa Pano (Matsikeniyiri)** – Words & Music: Patrick Matsikeniyiri. Copyright © 1990, 1996 General Board of Global Ministries. All rights reserved. Used with permission. Reprinted under One License, License #733845-A. Permission to podcast/stream the music in this service obtained from ONE LICENSE, License #733845-A. Performance by Jim and Jean Strathdee.
- <sup>2</sup> **OPENING PRAYER: A Prayer Based on Psalm 90** – Based on a prayer by John Robert Dobbs. Copyright © Out Here Hope Remains. <https://johndobbs.com/prayer-psalm-90/>
- <sup>3</sup> **SONG OF PRAISE: Make Me a Channel of Your Peace;** Words: Francis of Assisi; Music: Sebastian Temple. Copyright © 1967, 2003 OCP. All rights reserved. Used with permission. Reprinted under One License, License #733845-A. Permission to podcast/stream the music in this service obtained from ONE LICENSE, License #733845-A.
- <sup>4</sup> **ANTHEM: Jesus, United By Thy Grace** – Words: Charles Wesley; Music: John B. Dykes. Public domain.
- <sup>5</sup> **SCRIPTURE IN ENGLISH:** *New Revised Standard Version Bible*, alt. Copyright © 1989 the Division of Christian Education of the National Council of the Churches of Christ in the United States of America. Used by permission. All rights reserved.
- <sup>6</sup> **ESCRITURA EN ESPAÑOL:** *Reina Valera*, 1995. Derechos de autor © Sociedades Bíblicas Unidas, 1995. Used by permission. All rights reserved.
- <sup>7</sup> **OFFERTORY: Praise God from Whom All Blessings Flow/A Dios el Padre Celestial;** Words: Thomas Ken, adapt.; Music: *Geistliche Kirchengesänge*; Words & Music: Public domain. Adapt. © 1989 United Methodist Publishing House. All rights reserved. Used with permission. Reprinted under One License, License #733845-A. Permission to podcast/stream the music in this service obtained from ONE LICENSE, License #733845-A.
- <sup>8</sup> **SONG OF DEDICATION: Sé Tú Mi Visión/Be Thou My Vision;** Words & Music: Ancient Irish; harmony by Carlton Young; English translation by Mary E. Byrne; traducción en español de Federico J. Pagura. Copyright © 1964, Abingdon Press. All rights reserved. Used with permission. Reprinted under One License, License #733845-A. Permission to podcast/stream the music in this service obtained from ONE LICENSE, License #733845-A. Performance by Steve Pettit Evangelistic Team.

- <sup>9</sup> **POSTLUDE: The Irish Blessing** – Copyright © 2020 The Irish Blessing. Permission is granted to any Christian organisation worldwide to use the YouTube video in any not-for-profit streamed or live church services, including weddings and funerals.